

獎券基金

獎券基金

備忘錄

立法局決議通過由一九六五年六月三十日起成立獎券基金，目的是以補助金、貸款及墊付款項形式為社會福利服務提供資助。該基金接收了一筆根據《1962年政府獎券條例》發行的獎券所籌集到而又尚未動用的款項。一九六五年至一九七五年期間，政府獎券的收入淨額撥歸獎券基金所有。舊式獎券於一九七五年九月改為六合彩，並成為獎券基金現時的主要資金來源。

2 自二〇〇三年四月一日開始，獎券基金的資產已併入外匯基金內進行投資。由二〇〇七年四月一日起，基金存放於外匯基金的投資回報按外匯基金投資組合過去 6 年的平均回報率計算，惟最低回報須保證不低於外匯基金三年期票據在過去一年的平均孳息率。

支付款項

總目 341 – 非經常補助金

3 在總目 341 – 非經常補助金項下的撥款，用以應付社會福利服務方面的核准非經常開支承擔項目所需的現金流量及支付整體補助金和小額補助金。如有關計劃屬試驗性質及有實施期限，也可從這個總目撥出補助金，支付這些計劃的經常開支。社會福利署署長已獲授權參照獎券基金諮詢委員會的意見，批核這個總目的開支，但作醫療或教育用途而又含有社會福利成分或超逾 4,000,000 元的承擔額，則須交由財政司司長批核。

4 分目 990 整體補助金是按機構撥款予其資助福利服務，以支付每個服務單位不超過 500,000 元的小型工程項目及每單項不超過 50,000 元的家具、設備及車輛(不包括購置或更換車輛)的小額非經營開支。社會福利署署長獲授權參照獎券基金諮詢委員會的意見，批核整體補助金。

5 社會福利署署長也獲授權批核分目 995 小額補助金(整體撥款)項下的開支。有關開支必須用於提供社會福利的非政府機構所使用的樓宇的小型裝修或翻新工程，或供這些機構購置家具及設備，而所需開支須介乎 10,000 元與 400,000 元之間，並且不合乎整體補助金的範圍。

總目 361 – 額外承擔

6 在總目 361 – 額外承擔項下的撥款，用以在年內如總目 341 項下的開支超逾原來的撥款額時應付有關的額外開支，但有關開支目前仍未能確定及作出具體分配。年內，總目 341 項下不時會有額外撥款獲批核，除非在他處可省下款項抵銷，否則會從這個總目刪減同等數額的款項，以支付有關的額外撥款。

二〇一二至一三年度

7 二〇一二至一三年度的修訂預算支出為 970,357,000 元，全為總目 341 – 非經常補助金項下的款項。二〇一二至一三年度的修訂預算收入為 1,674,501,000 元。

二〇一三至一四年度

8 二〇一三至一四年度的預算支出為 1,288,998,000 元。這個數額包括總目 341 – 非經常補助金項下的 1,166,983,000 元及總目 361 – 額外承擔項下的 122,015,000 元。二〇一三至一四年度的預算收入為 1,664,779,000 元。

9 計及二〇一三至一四年度的預算收支，以及獎券基金截至二〇一三年三月三十一日的預算結餘，該基金截至二〇一四年三月三十一日的預算結餘為 10,409,441,000 元，可供應付日後的開支。

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2011-12 實際開支	2012-13 核准預算	2012-13 修訂預算	2013-14 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
總目 341 – 非經常補助金					
006	香港仔街坊福利會社會服務 中心	643	661	168	3,568
017	防止虐待兒童會有限公司	—	—	—	295
025	雅麗氏何妙齡那打素慈善 基金會	626	766	—	772
035	建築署	140,616	81,091	58,859	56,500
045	關注婦女性暴力協會	—	308	669	308
068	浸信會愛羣社會服務處	285	2,380	2,164	1,068
078	香港小童群益會	1,562	2,076	1,500	4,179
120	香港明愛	8,659	6,902	8,557	9,915
138	中華基督教禮賢會香港區會	1,614	8,537	8,412	3,271
140	香港中華基督教青年會	—	852	3,087	6,406
150	基督教家庭服務中心	26,322	39,655	34,923	22,825
158	竹林明堂有限公司	—	1,122	—	1,413
172	善牧會	265	1,344	1,172	2,000
184	社會福利署署長法團	29,807	33,000	29,802	7,593
213	頤盈投資有限公司	—	1,000	—	1,000
218	基督教香港信義會社會服務部 總處	2,007	3,780	5,168	2,510
221	香港大學	2,158	1,590	3,508	2,632
248	榮頌團契有限公司	176	2,779	2,603	2,779
268	基督教靈實協會	7,998	10,649	10,452	6,390
270	協康會	2,334	3,624	4,358	1,365
276	伸手助人協會	5,701	9,049	7,219	3,698
280	香海正覺蓮社	—	2,109	1,439	2,505
300	匡智會	11,142	20,364	17,441	12,467
316	香港菩提學會有限公司	667	4,768	404	2,500
320	香港佛教聯合會	—	3,062	1,437	3,062
336	香港中國婦女會	—	—	1,224	1,357
340	香港基督教服務處	1,858	5,402	1,917	3,105
360	香港社會服務聯會	—	—	—	1,715
370	香港善導會	—	2,734	675	5,386
375	香港唐氏綜合症協會	194	850	1,500	84
390	香港家庭福利會	296	3,295	3,835	2,228
400	香港青年協會	14,008	4,408	9,384	2,117
450	香港遊樂場協會	—	816	1,000	1,451
460	香港紅十字會	—	14,072	300	21,870
476	香港復康會	—	—	199	2,190
480	香港耆康老人福利會	2,270	26,017	21,180	12,518
484	香港盲人輔導會	—	1,538	1,990	1,259
486	香港聾人福利促進會	—	499	737	1,000

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2011-12 實際開支	2012-13 核准預算	2012-13 修訂預算	2013-14 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
總目 341 – 非經常補助金 – 續					
490	香港保護兒童會	1,997	499	1,223	3,705
510	香港學生輔助會	1,849	4,672	8,350	543
516	香港基督教女青年會	2,102	11,113	4,709	5,850
530	房屋署	20,912	20,698	16,807	20,362
600	基督教懷智服務處	203	—	422	559
610	藍田街坊福利會有限公司	—	—	858	1,000
634	香港路德會社會服務處	6,399	4,691	7,392	2,165
646	香港心理衛生會	1,508	1,729	4,140	2,623
672	街坊工友服務處教育中心有限 公司	—	350	1,026	42
674	鄰舍輔導會	28,985	33,836	23,492	34,474
682	新生精神康復會	—	—	3,072	4,425
698	聖公會聖西門社會服務處	—	—	—	390
728	竹園區神召會有限公司	2,642	5,126	4,717	4,087
730	保良局	44,417	37,246	34,701	14,546
768	利民會	402	—	56	2,894
790	救世軍	7,348	4,906	10,142	1,415
792	生命熱線有限公司	—	317	1,974	87
820	香港聖公會福利協會	11,192	12,943	11,467	13,159
830	畚色園	4,846	2,605	4,581	32
837	社會福利署	235,998	195,805	229,327	391,665
839	香港戒毒會	8,208	16,015	5,356	9,829
844	扶康會	2,745	6,877	8,738	6,151
848	香港耀能協會	11,870	6,320	13,746	10,655
860	聖雅各福群會	571	6,221	7,189	3,400
893	東林念佛堂有限公司	—	5,272	2,304	4,670
896	東華三院	20,739	66,402	64,589	185,878
927	婦女服務聯會	845	156	—	205
928	香港東區婦女福利會	—	402	325	1,012
945	綜合青少年服務中心現代化 計劃	2,827	1,785	3,632	1,063
947	青少年服務單位和社區中心 現代化工程	42,562	20,862	28,781	10,731
948	長者中心設施改善計劃	—	—	4,757	25,732
962	仁濟醫院	15,173	24,553	11,850	11,026
964	仁愛堂有限公司	—	954	274	1,000
966	循道衛理楊震社會服務處	—	1,582	5,082	1,022
974	圓玄學院	2,824	2,985	354	1,368
990	整體補助金	126,520	126,520	138,917	138,917

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2011-12 實際開支	2012-13 核准預算	2012-13 修訂預算	2013-14 預算
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
總目 341 – 非經常補助金 – 續				
995 小額補助金(整體撥款)	28,181	33,000	33,000	33,000
義務工作發展局	86	519	2,980	—
亞洲婦女協進會有限公司	671	1,678	2,008	—
卓金有限公司	—	1,000	1,719	—
長洲鄉事委員會青年綜合服務 中心	338	—	100	—
志蓮淨苑	—	1,196	1,296	—
中華錫安傳道會有限公司	181	—	—	—
青松觀有限公司	129	1,549	469	—
基督教勵行會	—	—	339	—
基督教宣道會香港區聯會有限 公司	60	—	500	—
鐘聲慈善社	—	576	726	—
路向四肢傷殘人士協會	—	697	697	—
鳳溪公立學校	1,374	—	—	—
和諧之家有限公司	833	964	1,607	—
港九街坊婦女會有限公司	—	136	68	—
港澳信義會有限公司	—	519	445	—
香港基督教培道聯愛會	586	510	417	—
港專機構有限公司	—	—	(1,121)	—
香港房屋協會	—	8,541	—	—
香港青少年培育會	19	—	—	—
香港傷健協會	8,224	—	767	—
香港南區婦女會	59	—	41	—
香港天水圍婦女聯合會	—	—	85	—
香港防癆心臟及胸病協會	—	648	595	—
香港婦女基金會有限公司	964	—	62	—
香港國際社會服務社	—	—	394	—
香港蘇浙滬同鄉會	—	999	999	—
九龍婦女福利會	—	388	1,028	—
九龍樂善堂	—	300	888	—
香海蓮社	—	792	791	—
天保民學校	—	590	1,093	—
循道愛華村服務中心社會 福利部	—	623	623	—
新界社團聯會再培訓中心有限 公司	—	—	(281)	—
博愛醫院	—	1,306	2,092	—
沙田婦女會有限公司	—	—	(164)	—
香港扶幼會	—	—	535	—
聖公會聖基道兒童院有限 公司	851	—	—	—

獎券基金

(支出)

分目 (編號)	2011-12 實際開支	2012-13 核准預算	2012-13 修訂預算	2013-14 預算
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
總目 341 – 非經常補助金 – 續				
基督教香港崇真會社會服務 有限公司	2,777	2,056	100	—
屯門區婦女會有限公司	(251)	—	—	—
通善壇安老院	3,629	1,671	891	—
基督教聯合那打素社康服務	—	—	2,169	—
香港西區婦女福利會	1,392	—	766	—
元朗大會堂管理委員會有限 公司	(533)	—	—	—
總目 341：總額	916,462	984,799	970,357	1,166,983
總目 361 – 額外承擔				
001 額外承擔	—	232,684	—	122,015
總目 361：總額	—	232,684	—	122,015
總額(支出)	916,462	1,217,483	970,357	1,288,998

獎券基金

(收入)

	2011-12 實際收入	2012-13 修訂預算	2013-14 預算
	\$'000	\$'000	\$'000
六合彩獎券	1,208,147	1,078,802	1,106,096
車牌拍賣的收入淨額	61,671	55,600	48,578
投資收入	514,160	529,994	500,000
捐款	33,489	10,105	10,105
補助金退款	143	—	—
總額(收入)	<u>1,817,610</u>	<u>1,674,501</u>	<u>1,664,779</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
總目 341 – 非經常補助金					
006	香港仔街坊福利會社會服務中心				
022	為位於香港仔的社區中心大樓進行翻新工程	3,756	—	—	3,756
		<u>3,756</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>3,756</u>
017	防止虐待兒童會有限公司				
002	為成立 1 間位於北角的保護兒童服務中心進行裝修工程	1,478	—	—	1,478
		<u>1,478</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>1,478</u>
025	雅麗氏何妙齡那打素慈善基金會				
004	為位於九龍灣的雅麗氏何妙齡那打素護養院進行翻新工程	2,207	—	—	2,207
		<u>2,207</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,207</u>
035	建築署				
303	在黃大仙瓊東街私人機構參建居屋計劃內興建 1 間長者活動中心及進行裝修工程	6,895	3,979	—	2,916
348	在位於大角咀的香港油麻地輪船有限公司的私人發展項目內興建 1 間護理安老院	23,121	10,928	—	12,193
358	在西九龍填海區海輝道 KIL11146 興建 1 間安老院	41,858	—	—	41,858
382	在市區重建局發展計劃下在第一街和第二街之間的地盤興建 1 間安老院暨日間護理中心	16,822	13,653	—	3,169
389	在天水圍第 109 區興建 1 間綜合社區精神健康支援服務中心及長期護理院	156,800	106,000	23,644	27,156
		<u>245,496</u>	<u>134,560</u>	<u>23,644</u>	<u>87,292</u>
045	關注婦女性暴力協會				
001	為搬遷風雨蘭危機中心進行裝修工程	977	—	669	308
		<u>977</u>	<u>—</u>	<u>669</u>	<u>308</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
068	浸信會愛羣社會服務處				
018	為位於彩輝邨的精神康復者家屬資源及服務中心進行翻新工程	981	—	588	393
020	為位於大埔的大埔浸信會區張秀芳長者鄰舍中心的新增部分進行裝修工程	1,930	—	1,255	675
		2,911	—	1,843	1,068
078	香港小童群益會				
054	為賽馬會粉嶺青少年綜合服務中心的副辦事處進行裝修工程	1,453	1,177	—	276
055	推行 1 項為期 3 年的網上青年外展試驗計劃	5,200	1,562	1,500	2,138
057	為搬遷位於沙田的賽馬會大圍青少年綜合服務中心進行裝修工程	8,303	—	—	8,303
		14,956	2,739	1,500	10,717
120	香港明愛				
086	為馮黃鳳亭安老院進行翻新工程	3,201	3,031	—	170
143	為位於沙田沙角邨銀鷗樓的明愛蘇沙伉儷綜合家庭服務中心進行裝修工程	662	620	—	42
147	為位於粉嶺的明愛綜合家庭服務中心進行裝修工程	2,982	2,301	—	681
150	為位於東頭邨的明愛綜合家庭服務中心進行改建工程	1,613	1,321	—	292
153	為位於九龍城的明愛九龍社區中心進行翻新工程	5,454	4,728	—	726
156	為位於元朗天水圍的 1 間地區長者社區中心的新增部分進行裝修工程	1,990	1,759	—	231
158	為位於筲箕灣愛秩序灣道的 1 間綜合家庭服務中心進行裝修工程	3,968	3,352	—	616
167	為明愛香港仔綜合家庭服務中心(田灣/薄扶林)(三樓)進行裝修工程	1,423	1,143	28	252
172	為明愛長者中心遷往觀塘彩盈邨進行裝修工程	2,711	2,470	—	241
179	為位於屯門大興邨的明愛容圍中心進行裝修工程	2,271	2,029	—	242

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
120	香港明愛－續				
182	為位於中環的明愛中區長者中心進行翻新工程.....	907	651	211	45
184	為明愛西九龍日間護理中心的副辦事處進行裝修工程.....	708	606	—	102
186	為明愛西九龍日間護理中心進行改建工程.....	424	—	403	21
187	為明愛深水埗綜合家居照顧服務的新單位進行裝修工程.....	904	—	810	94
194	推行 1 項為期 3 年的網上青年外展試驗計劃.....	5,200	1,306	1,669	2,225
195	為明愛荔康居進行消防及屋宇安全設施改善工程.....	1,474	—	737	737
197	為明愛樂毅展能中心以 1 輛新 16 座位石油氣私家輕型巴士更換現有的 1 輛 16 座位私家輕型巴士.....	510	—	—	510
198	為明愛樂然展能中心以 1 輛新 13 座位石油氣私家輕型巴士更換現有的 1 輛 13 座位私家輕型巴士.....	778	—	—	778
199	為成立位於黃大仙的明愛男士成長中心進行裝修工程.....	1,185	—	120	1,065
201	為搬遷明愛東頭綜合家庭服務中心(黃大仙西南)進行裝修工程.....	7,082	—	708	6,374
203	為明愛樂群學校以 1 輛新 27 座位私家巴士更換現有的 1 輛 12 座位私家輕型巴士.....	623	—	—	623
		<u>46,070</u>	<u>25,317</u>	<u>4,686</u>	<u>16,067</u>
138	中華基督教禮賢會香港區會				
021	為位於葵涌的禮賢會詩田頤養院進行翻新工程及購置家具及設備.....	7,157	868	5,939	350
022	為位於沙田的禮賢會王少清頤養院進行翻新工程及購置家具及設備.....	10,729	776	1,000	8,953
		<u>17,886</u>	<u>1,644</u>	<u>6,939</u>	<u>9,303</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
140	香港中華基督教青年會				
057	為位於上環的必愛之家庇護 工場進行翻新工程	2,480	—	120	2,360
058	為位於秀茂坪的聯青聾人中心 進行翻新工程	2,356	—	1,000	1,356
059	為位於香港仔的華愛之家宿舍 進行翻新工程	2,626	—	—	2,626
061	為石硤尾會所遷往石硤尾進行 裝修工程	6,826	—	—	6,826
		<u>14,288</u>	<u>—</u>	<u>1,120</u>	<u>13,168</u>
150	基督教家庭服務中心				
053	於觀塘推行 1 項為期 3 年的 嚴重殘疾人士家居照顧 服務先導計劃	78,553	19,508	28,250	30,795
054	為於觀塘推行嚴重殘疾人士 家居照顧服務先導計劃的 辦公室進行裝修工程	1,649	—	649	1,000
055	為位於藍田的德田幼稚園/ 幼兒中心進行翻新工程及 購置家具及設備	2,209	17	591	1,601
056	為位於觀塘的趣樂幼稚園/ 幼兒中心進行翻新工程及 購置家具及設備	2,270	18	712	1,540
058	為位於將軍澳的養真苑進行 翻新工程及購置家具及 設備	14,053	23	740	13,290
062	為位於觀塘的總部大樓進行 翻新工程	692	—	32	660
063	為位於將軍澳的誠望輔助宿舍 進行翻新工程	2,616	—	30	2,586
064	為位於將軍澳的誠信兒童之家 進行翻新工程	1,600	—	30	1,570
065	為位於柴灣的安怡宿舍及 安愉宿舍進行翻新工程	3,130	—	—	3,130
		<u>106,772</u>	<u>19,566</u>	<u>31,034</u>	<u>56,172</u>
158	竹林明堂有限公司				
004	為竹林明堂護理安老院提升 院舍醫院牀的設置	1,413	—	—	1,413
		<u>1,413</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>1,413</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
172	善牧會				
	010 為瑪利灣中心和聖母宿舍進行 翻新工程.....	10,034	6,271	763	3,000
		10,034	6,271	763	3,000
184	社會福利署署長法團				
	002 社區投資共享基金	200,000	162,605	29,802	7,593
		200,000	162,605	29,802	7,593
213	頤盈投資有限公司				
	001 為位於慈雲山慈樂邨的 1 間 安老院進行裝修工程	25,054	21,631	—	3,423
		25,054	21,631	—	3,423
218	基督教香港信義會社會服務部 總處				
	044 為位於青衣的靈工幼兒學校 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,353	956	339	58
	046 為位於沙田的馬鞍山長者地區 中心暨日間護理單位 新增部分進行裝修工程	3,419	—	1,500	1,919
	047 為位於沙田的馬鞍山長者地區 中心暨日間護理單位 新增部分購置家具及設備	1,125	—	113	1,012
	050 為位於天水圍的天朗中心進行 裝修工程	2,162	—	2,055	107
		8,059	956	4,007	3,096
221	香港大學				
	004 推行 1 項為期 3 年的針對自殺 羣組的社區為本介入計劃	5,139	2,000	1,275	1,864
	005 為 3 項網上青年外展試驗計劃 進行評估研究	789	158	394	237
	006 為社會福利界資訊科技策略 進行檢討	1,189	—	500	689
		7,117	2,158	2,169	2,790
248	榮頌團契有限公司				
	001 支付位於小欖的 1 間藥物倚賴者 治療康復中心的修葺及改善 工程及購置家具及設備的 費用	5,851	176	2,603	3,072
		5,851	176	2,603	3,072

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
268	基督教靈實協會				
025	為位於彩虹的靈實創毅中心 進行翻新工程	6,572	30	500	6,042
027	於觀塘推行 1 項為期 3 年的 體弱長者家居照顧服務 試驗計劃	17,640	6,370	6,000	5,270
		<u>24,212</u>	<u>6,400</u>	<u>6,500</u>	<u>11,312</u>
270	協康會				
074	為位於上水的天平中心進行 翻新工程	2,059	—	235	1,824
075	為位於柴灣的環翠中心進行 翻新工程	1,839	—	103	1,736
		<u>3,898</u>	<u>—</u>	<u>338</u>	<u>3,560</u>
276	伸手助人協會				
005	為位於西貢的樟木頭老人度假 中心興建 1 間新的安老院和 進行裝修工程以及購置家具 及設備	82,198	71,458	6,000	4,740
010	為位於西貢的樟木頭老人度假 中心一日間護理單位原址 擴展進行翻新工程及購置 家具及設備	2,524	—	—	2,524
011	為位於深水埗的前澤安賽馬會 護老院進行修復工程	904	—	—	904
012	為位於葵涌的葵盛西護老院 進行修復工程	683	—	—	683
013	為位於葵涌的大窩口戴斯德 夫人賽馬會護老院進行修復 工程	807	—	—	807
		<u>87,116</u>	<u>71,458</u>	<u>6,000</u>	<u>9,658</u>
280	香海正覺蓮社				
019	為位於粉嶺的佛教寶靜護理 安老院進行翻新工程	3,894	—	500	3,394
		<u>3,894</u>	<u>—</u>	<u>500</u>	<u>3,394</u>
300	匡智會				
052	為位於沙田的賽馬會匡智新翠 工場暨宿舍進行翻新工程	6,401	—	—	6,401
057	為位於荃灣的匡智梨木樹中心 (嚴重弱智人士宿舍部分) 原址擴展進行改建工程及 購置家具及設備	3,551	—	1,596	1,955

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
300	匡智會－續				
062	為位於柴灣的賽馬會匡智小西灣工場進行翻新工程.....	4,555	—	4,146	409
063	為位於天水圍的匡智瑞財中心及匡智瑞財宿舍進行翻新工程.....	8,212	—	—	8,212
068	為位於大埔的匡智富亨宿舍進行翻新工程.....	6,593	—	3,300	3,293
071	為匡智松嶺第三校以 1 輛新 26 座位柴油私家巴士更換現有的 1 輛 24 座位私家巴士.....	1,875	—	—	1,875
		31,187	—	9,042	22,145
316	香港菩提學會有限公司				
006	為位於荃灣的佛教菩提護理安老院進行翻新工程.....	4,161	—	50	4,111
		4,161	—	50	4,111
320	香港佛教聯合會				
004	為位於觀塘的佛教沈馬瑞英護理安老院進行翻新工程及購置家具及設備.....	14,559	—	1,437	13,122
005	為位於慈雲山的佛教正行長者鄰舍中心的新增部分進行裝修工程.....	2,040	—	—	2,040
		16,599	—	1,437	15,162
336	香港中國婦女會				
006	為成立 1 間位於觀塘的新長者日間護理中心購置家具及設備.....	2,149	—	307	1,842
007	為成立 1 間位於觀塘的新長者日間護理中心進行裝修工程.....	3,432	—	917	2,515
		5,581	—	1,224	4,357
340	香港基督教服務處				
066	為位於尖沙咀的基督教協進大樓更換 2 部載客升降機....	1,793	—	32	1,761
067	為搬遷荷花長者日間護理中心往深水埗進行裝修工程.....	2,162	—	—	2,162
068	為順利安老院購置 1 輛 14 座位石油氣私家輕型巴士....	867	—	—	867
		4,822	—	32	4,790

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
360	香港社會服務聯會				
048	為位於灣仔的溫莎公爵社會服務大廈進行消防安全改善工程	2,858	—	—	2,858
		<u>2,858</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,858</u>
370	香港善導會				
026	為位於天水圍的朗日居進行翻新工程	2,176	—	—	2,176
028	為位於樂富的扶輪(樂富)宿舍進行翻新工程	1,039	—	—	1,039
029	為成立 1 間位於天水圍第 109 區的聯用大樓內的精神健康綜合社區中心進行裝修工程	4,237	—	—	4,237
030	為位於灣仔的總辦事處進行翻新工程	1,980	—	—	1,980
		<u>9,432</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>9,432</u>
375	香港唐氏綜合症協會				
003	為位於黃大仙的白普理家長資源中心進行翻新工程	1,584	—	1,500	84
		<u>1,584</u>	<u>—</u>	<u>1,500</u>	<u>84</u>
390	香港家庭福利會				
042	為西九龍分會－深水埗(西)綜合家庭服務中心遷往元州邨進行裝修工程	6,142	—	—	6,142
		<u>6,142</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>6,142</u>
400	香港青年協會				
073	推行 1 項為期 3 年的網上青年外展試驗計劃	5,200	1,474	1,706	2,020
074	為 1 間位於香港仔的互動多媒體輔導中心進行裝修工程	5,532	—	5,100	432
		<u>10,732</u>	<u>1,474</u>	<u>6,806</u>	<u>2,452</u>
450	香港遊樂場協會				
026	為位於觀塘彩德邨的 1 間新綜合青少年服務中心購置家具及設備	604	—	—	604
027	為位於觀塘彩德邨的 1 間新綜合青少年服務中心進行裝修工程	6,350	—	1,000	5,350
		<u>6,954</u>	<u>—</u>	<u>1,000</u>	<u>5,954</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
460	香港紅十字會				
030	於西九龍填海區海庭道進行紅十字會總部大樓重建工程	61,710	—	—	61,710
		61,710	—	—	61,710
476	香港復康會				
013	為位於觀塘的藍田綜合中心進行斜坡改善及有關渠務工程	4,381	—	—	4,381
		4,381	—	—	4,381
480	香港耆康老人福利會				
075	為位於將軍澳的耆康會東蓮覺苑護理安老院進行翻新工程及購置家具及設備	8,875	1,273	5,500	2,102
076	為位於薄扶林的耆康會何善衡夫人敬老院進行翻新工程	11,300	114	5,779	5,407
088	為位於沙田的耆康會群芳念慈護理安老院進行翻新工程	20,541	—	—	20,541
090	為啟業護理安老院購置 1 輛 15 座位石油氣私家輕型巴士	885	—	—	885
091	為馮堯敬夫人護理安老院購置 1 輛 15 座位石油氣私家輕型巴士	885	—	—	885
		42,486	1,387	11,279	29,820
484	香港盲人輔導會				
030	為位於深水埗的賽馬會盲人中心(西翼)進行水管及渠務系統維修工程及更換電梯	1,943	—	684	1,259
		1,943	—	684	1,259
486	香港聾人福利促進會				
007	為位於九龍城的香港聾人福利促進會白普理特殊幼兒中心進行翻新工程	1,737	—	737	1,000
		1,737	—	737	1,000
490	香港保護兒童會				
039	為位於旺角的童樂居進行翻新工程	7,410	—	—	7,410
		7,410	—	—	7,410

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
510	香港學生輔助會				
017	為位於觀塘的香港學生輔助會 荷蘭宿舍進行翻新工程	10,864	1,998	8,323	543
		<u>10,864</u>	<u>1,998</u>	<u>8,323</u>	<u>543</u>
516	香港基督教女青年會				
060	為位於粉嶺的秀群松柏社區 服務中心進行翻新工程	1,379	962	—	417
065	為位於鴨脷洲利東邨的鄭傍卿 紀念松柏苑進行翻新工程及 購置家具及設備	13,893	612	2,163	11,118
067	為位於深水埗的誌寶松柏中心 及賽馬會深水埗綜合社會 服務處更換冷凍系統	1,713	—	48	1,665
068	為明儒松柏社區服務中心綜合 家居照顧服務(東區)以1輛 新14座位石油氣私家輕型 巴士更換現有的1輛7座位 私家車	792	—	—	792
069	為位於堅尼地城的觀龍樓社區 工作辦事處的新增部分進行 裝修工程	892	—	847	45
070	為位於中環的戴翰芬幼兒學校 進行翻新工程及購置家具及 設備	2,355	—	—	2,355
		<u>21,024</u>	<u>1,574</u>	<u>3,058</u>	<u>16,392</u>
530	房屋署				
119	在元州街邨第四期社區中心 地盤興建1間安老院	24,621	18,620	—	6,001
125	在位於深水埗的前長沙灣警察 宿舍舊址興建1間有150個 名額的安老院	47,404	18,825	9,568	19,011
126	在沙田第52區興建1間有 100個名額的安老院	26,656	1,243	5,471	19,942
127	在東涌第56區的公共屋邨發展 項目興建1間有100個 名額的安老院	46,861	—	1,270	45,591
		<u>145,542</u>	<u>38,688</u>	<u>16,309</u>	<u>90,545</u>
600	基督教懷智服務處				
023	為賀屏宿舍進行消防及屋宇 安全設施改善工程	652	—	60	592
		<u>652</u>	<u>—</u>	<u>60</u>	<u>592</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
610	藍田街坊福利會有限公司				
003	為位於藍田廣田邨的 1 間長者 活動中心進行翻新工程	2,376	—	858	1,518
		<u>2,376</u>	<u>—</u>	<u>858</u>	<u>1,518</u>
634	香港路德會社會服務處				
068	為位於將軍澳的黃鎮林伉儷 第二安老院進行改建工程.....	7,085	146	5,751	1,188
075	為位於柴灣的路德會杏花邨 幼兒院進行翻新工程及 購置家具及設備.....	1,953	—	—	1,953
		<u>9,038</u>	<u>146</u>	<u>5,751</u>	<u>3,141</u>
646	香港心理衛生會				
012	為位於觀塘的 1 間綜合服務 中心進行興建工程及購置 家具及設備	32,801	29,495	1,000	2,306
031	為成立 1 間位於觀塘的精神 健康綜合社區中心進行 裝修工程.....	3,175	—	2,000	1,175
		<u>35,976</u>	<u>29,495</u>	<u>3,000</u>	<u>3,481</u>
672	街坊工友服務處教育中心有限 公司				
002	為位於青衣長安邨的 1 間新互助 幼兒中心進行裝修工程	782	—	740	42
		<u>782</u>	<u>—</u>	<u>740</u>	<u>42</u>
674	鄰舍輔導會				
042	為黃大仙下邨宿舍進行翻新 工程	2,831	2,124	83	624
055	為位於沙田博康邨的 1 間新特殊 幼兒中心暨早期教育及 訓練中心進行裝修工程	3,162	2,336	125	701
062	為位於黃大仙的 1 間新殘疾人士 地區支援中心進行裝修 工程	3,565	2,381	738	446
065	於屯門推行 1 項為期 3 年的 嚴重殘疾人士家居照顧 服務先導計劃	80,991	19,873	14,411	46,707
066	為位於黃大仙的 1 間新特殊 幼兒中心暨早期教育及 訓練中心進行裝修工程	3,126	1,956	500	670
070	為位於屯門的大興宿舍進行翻新 工程及購置家具及設備	6,182	—	800	5,382

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
674	鄰舍輔導會－續				
071	為位於沙田的新翠育嬰園進行翻新工程.....	1,240	—	113	1,127
073	為位於葵涌九華徑的1間新綜合康復服務中心進行裝修工程.....	38,560	—	2,772	35,788
074	為位於葵涌九華徑的1間新綜合康復服務中心購置家具及設備.....	5,867	—	391	5,476
		<u>145,524</u>	<u>28,670</u>	<u>19,933</u>	<u>96,921</u>
682	新生精神康復會				
037	為成立1間位於沙田醫院的精神病康復者輔助宿舍進行裝修工程.....	14,054	—	1,994	12,060
038	為成立1間位於沙田醫院的精神病康復者輔助宿舍購置家具及設備.....	1,078	—	900	178
039	為成立1間位於東涌的精神健康綜合社區中心進行裝修工程.....	1,197	—	—	1,197
040	為成立1間位於屯門的精神健康綜合社區中心進行裝修工程.....	3,016	—	—	3,016
043	為成立1間位於深水埗的精神健康綜合社區中心進行裝修工程.....	4,127	—	—	4,127
		<u>23,472</u>	<u>—</u>	<u>2,894</u>	<u>20,578</u>
698	聖公會聖西門社會服務處				
005	為位於屯門的香港聖公會聖西門大興幼兒學校進行翻新工程及購置家具及設備.....	780	—	—	780
		<u>780</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>780</u>
728	竹園區神召會有限公司				
007	為位於屯門的康樂宿舍進行翻新工程.....	7,371	30	3,500	3,841
009	為位於深水埗的南昌康樂幼兒學校進行翻新工程及購置家具及設備.....	1,224	—	320	904
010	為位於大埔的太和康樂幼兒學校進行翻新工程.....	1,616	—	—	1,616

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
728	竹園區神召會有限公司－續				
011	為位於將軍澳的將軍澳康樂 幼兒學校進行翻新工程	619	—	587	32
		10,830	30	4,407	6,393
730	保良局				
082	為位於堅尼地城卑路乍街的 陳區碧茵頤養院進行翻新 工程	998	489	411	98
084	為保良局劉陳小寶耆暉中心的 副辦事處進行裝修工程	1,807	1,483	253	71
087	為位於上環高陞街的 1 間 安老院進行裝修工程	9,988	9,183	129	676
093	為位於青衣長發邨的曹金霖夫人 耆暉中心的新增部分進行 裝修工程	1,685	1,564	114	7
096	為位於葵涌葵涌邨的 1 間有 116 個名額的新安老院 進行裝修工程	15,995	14,419	134	1,442
101	為位於大圍的鄭翼之中心進行 翻新工程	4,622	—	333	4,289
111	為位於東涌文東路的 1 間 有 117 個名額的安老院 進行裝修工程	17,046	15,424	243	1,379
113	為位於天水圍天澤邨的 1 間 新綜合職業復康服務中心的 新增部分進行裝修工程	4,543	2,100	1,700	743
114	為位於觀塘的蕭明紀念護老院 進行改建工程	7,161	—	3,856	3,305
120	為位於深水埗白田邨的 1 間 有 70 個名額的新長者日間 護理中心進行裝修工程	5,373	—	4,792	581
124	為位於銅鑼灣的嬰兒組進行 翻新工程	1,576	—	—	1,576
125	為位於大角咀櫻桃街的 1 間 安老院暨長者日間護理 單位進行裝修工程	12,650	—	1,687	10,963
126	為位於大角咀櫻桃街的 1 間 安老院暨長者日間護理 單位購置家具及設備	2,075	—	208	1,867
130	為位於何文田的保良局壬午年 耆樂居進行翻新工程	2,276	—	—	2,276
131	為陳百強伉儷青衣學校以 1 輛 新 29 座位柴油私家巴士 更換現有的 1 輛 20 座位 私家巴士	1,739	—	—	1,739

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
730	保良局－續				
133	為位於西營盤的 1 間有 93 個名額的安老院暨 1 間有 20 個名額的日間護理單位進行裝修工程.....	16,154	—	—	16,154
134	為位於西營盤的 1 間有 93 個名額的安老院暨 1 間有 20 個名額的日間護理單位購置家具及設備.....	2,703	—	—	2,703
		108,391	44,662	13,860	49,869
768	利民會				
010	為成立 1 間位於柴灣的精神健康綜合社區中心進行裝修工程.....	2,674	—	—	2,674
013	為位於柴灣的環翠之家進行翻新工程.....	2,190	—	—	2,190
		4,864	—	—	4,864
790	救世軍				
109	為位於柴灣漁灣邨的漁灣宿舍進行翻新工程.....	1,737	56	100	1,581
123	為位於青衣的長康社區展能暨宿舍服務進行翻新工程.....	6,292	—	996	5,296
		8,029	56	1,096	6,877
792	生命熱線有限公司				
003	為搬遷生命熱線總辦事處暨熱線中心往九龍坪石邨進行裝修工程.....	1,587	—	1,500	87
		1,587	—	1,500	87
820	香港聖公會福利協會				
046	在將軍澳第 22 區興建長者服務綜合大樓及購置家具及設備.....	104,223	73,524	231	30,468
073	為香港聖公會李嘉誠護理安老院及長者日間護理中心進行翻新工程.....	3,957	3,541	218	198
085	為位於大埔太和邨的太和長者鄰舍中心的新增部分進行裝修工程.....	1,197	845	—	352
086	為聖路加福群會長者鄰舍中心遷往觀龍樓進行裝修工程.....	2,247	2,054	—	193

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
820	香港聖公會福利協會－續				
096	為位於黃大仙的竹園馬田法政 牧師長者綜合服務中心的 新增部分進行裝修工程	1,636	1,449	—	187
097	支付於黃大仙及西貢推行 1 項 為期 3 年的體弱長者家居 照顧服務試驗計劃的運作 開支	17,640	6,370	5,880	5,390
101	為位於屯門良景邨的 1 間新殘疾 人士地區支援中心進行裝修 工程	4,066	—	1,979	2,087
103	為位於深水埗的香港聖公會 李嘉誠護理安老院及香港 聖公會李嘉誠長者日間護理 中心進行翻新工程	10,517	—	284	10,233
		<u>145,483</u>	<u>87,783</u>	<u>8,592</u>	<u>49,108</u>
830	薈色園				
038	為位於葵涌的可安護理安老院 安裝冷氣	713	—	616	97
		<u>713</u>	<u>—</u>	<u>616</u>	<u>97</u>
837	社會福利署				
113	於過渡補貼期過後向 124 間 非政府機構發放一筆過的 特別津貼	912,449	890,814	8,318	13,317
192	推行私營殘疾人士院舍買位 先導計劃	70,187	4,155	17,000	49,032
210	為位於大角咀的 1 間安老院 購置家具及設備	2,701	—	—	2,701
211	為位於大角咀的 1 間安老院 進行裝修工程	18,963	—	—	18,963
212	推行私營殘疾人士院舍經濟 資助計劃	39,000	—	5,000	34,000
213	為成立 1 間位於屯門的新特殊 幼兒中心暨早期教育及訓練 中心進行裝修工程	3,639	—	—	3,639
214	為成立 1 間位於屯門的新特殊 幼兒中心暨早期教育及訓練 中心購置家具及設備	943	—	—	943
215	為於屯門成立 1 間有 70 個名額 的新中度弱智人士宿舍購置 家具及設備	735	—	—	735
217	在二〇一二至一三年度至二〇一四 至一五年度的 3 年內為有 需要僱用輔助醫療人員或 有關服務的非政府福利機構 延長提供額外資源	344,000	—	114,431	229,569

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
837	社會福利署－續				
220	為成立 1 間位於觀塘的新早期 教育及訓練中心進行裝修 工程	3,004	—	—	3,004
221	為成立 1 間位於觀塘的新早期 教育及訓練中心購置家具 及設備	726	—	—	726
222	為成立 1 間位於天水圍的新長期 護理院購置家具及設備	1,777	—	—	1,777
227	為成立 1 間位於葵涌的新早期 教育及訓練中心進行裝修 工程	3,029	—	—	3,029
233	為成立 1 間位於大埔的新特殊 幼兒中心暨早期教育及訓練 中心進行裝修工程	5,300	—	—	5,300
234	為成立 1 間位於葵青的新長者 日間護理中心進行裝修 工程	4,909	—	—	4,909
235	為位於大圍的 1 間新安老院 暨日間護理單位進行裝修 工程	20,464	—	—	20,464
236	為位於石硤尾的 1 間新安老院 暨日間護理單位進行裝修 工程	19,536	—	—	19,536
237	推行第一階段長者社區照顧 服務券試驗計劃的服務券 價值津助額	278,000	—	—	278,000
238	長者社區照顧服務券試驗計劃 下合資格認可服務提供者 用作購買車輛、家具及設備 的種子基金	102,000	—	—	102,000
239	推出社會福利發展基金 第二階段	330,000	—	—	330,000
240	為位於觀塘的 1 間新長者日間 護理中心進行裝修工程	4,689	—	—	4,689
241	為位於沙田的 1 間新長者日間 護理中心進行裝修工程	4,298	—	—	4,298
		<u>2,170,349</u>	<u>894,969</u>	<u>144,749</u>	<u>1,130,631</u>
839	香港戒毒會				
005	為位於石鼓洲的石鼓洲康復院 進行水塘改善工程	30,505	7,418	4,875	18,212
007	為石鼓洲康復院進行翻新 工程	8,673	7,634	481	558
		<u>39,178</u>	<u>15,052</u>	<u>5,356</u>	<u>18,770</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
844	扶康會				
068	為位於香港仔漁光道的扶康會康復中心進行翻新工程	10,728	32	3,000	7,696
072	為成立 1 間位於華富的精神健康綜合社區中心進行裝修工程	2,149	37	1,996	116
073	為位於深水埗的澤安成人訓練中心進行翻新工程	3,224	29	1,000	2,195
		<u>16,101</u>	<u>98</u>	<u>5,996</u>	<u>10,007</u>
848	香港耀能協會				
072	為位於何文田常盛街的 1 間新綜合康復服務中心進行裝修工程	29,854	23,148	1,093	5,613
074	為位於香港仔的鴨脷洲幼兒中心進行翻新工程	771	—	732	39
075	為位於黃大仙的龍泰宿舍進行翻新工程	959	—	911	48
076	為位於藍田的白普理德田工場進行翻新工程	1,325	—	660	665
077	為位於深水埗的白田特殊幼兒中心暨早期教育及訓練中心進行裝修工程	6,936	—	6,589	347
078	為位於深水埗的白田特殊幼兒中心暨早期教育及訓練中心購置家具及設備	2,956	—	2,660	296
079	為羅怡基紀念學校以 2 輛新 31 座位私家巴士更換現有的 2 輛私家巴士	4,052	—	—	4,052
080	為安定宿舍以 1 輛新 15 座位柴油私家輕型巴士更換現有的 1 輛 12 座位私家輕型巴士	818	—	—	818
081	為賽馬會田綺玲學校以 1 輛新 15 座位柴油私家輕型巴士更換現有的 1 輛 16 座位私家輕型巴士	804	—	—	804
082	為高福耀紀念學校以 1 輛新 22 座位私家巴士及 1 輛新 31 座位私家巴士更換現有的 2 輛私家巴士	3,505	—	—	3,505
		<u>51,980</u>	<u>23,148</u>	<u>12,645</u>	<u>16,187</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
860	聖雅各福群會				
023	為位於灣仔的綜合服務社區 中心地下進行翻新及改善 工程	777	725	—	52
029	為聖雅各福群會灣仔長者地區 中心總處進行翻新工程	2,706	2,125	—	581
036	為位於灣仔的聖雅各福群會 多元化社區服務中心進行 翻新工程	2,927	1,638	600	689
044	為位於灣仔的李節街單身人士 宿舍進行翻新工程	2,187	—	—	2,187
		<u>8,597</u>	<u>4,488</u>	<u>600</u>	<u>3,509</u>
893	東林念佛堂有限公司				
010	為位於荃灣的佛教東林安老院 進行排污設備改善工程	1,957	—	978	979
011	為位於荃灣的佛教東林安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備	7,577	—	—	7,577
		<u>9,534</u>	<u>—</u>	<u>978</u>	<u>8,556</u>
896	東華三院				
054	興建伍蔣惠芳護理安老院及 購置家具及設備	57,284	49,139	—	8,145
061	在何文田常盛街興建黃祖棠 社會服務大樓及購置家具 及設備	118,888	97,661	—	21,227
133	為包兆龍及伍若瑜護理安老院 的3幅斜坡進行改善工程	5,218	3,827	—	1,391
140	為位於秀茂坪邨的方肇彝長者 鄰舍中心的新增部分進行 裝修工程	1,087	586	250	251
168	為位於香港仔的賽馬會復康 中心進行更換冷氣工程	30,917	10,067	876	19,974
170	為位於香港仔的賽馬會復康 中心進行翻新工程及購置 家具及設備	42,342	—	15,236	27,106
174	為位於鑽石山的何東安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備	3,541	—	30	3,511
175	為位於沙田的莫黃鳳儀安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備	7,034	30	68	6,936
176	於九龍城、油尖旺及深水埗推行 1項為期3年的體弱長者 家居照顧服務試驗計劃	17,640	6,370	6,762	4,508

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
896	東華三院－續				
177	為位於香港仔的戴麟趾安老院 進行重建工程.....	179,179	—	7,850	171,329
178	為位於大埔的許麗娟安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備.....	6,436	30	—	6,406
182	為方樹泉護理安老院提升院舍 醫院牀的設置.....	830	—	—	830
183	為許莫德瑜護理安老院提升院舍 醫院牀的設置.....	648	—	—	648
184	為馬鄭淑英安老院提升院舍 醫院牀的設置.....	778	—	—	778
185	為戴東培護理安老院提升院舍 醫院牀的設置.....	894	—	—	894
188	為位於大埔的包兆龍護理安老院 更換載客升降機.....	1,302	—	—	1,302
189	為位於深水埗澤安邨的 1 間 有 70 個名額的新長者日間 護理中心進行裝修工程.....	5,422	—	4,446	976
190	為位於深水埗澤安邨的 1 間 有 70 個名額的新長者日間 護理中心購置家具及設備.....	3,153	—	670	2,483
192	為寶鍾全英安老院提升院舍 醫院牀的設置.....	454	—	—	454
193	為位於大角咀柳樹街的 1 間 安老院進行裝修工程.....	15,165	—	14,406	759
194	為位於大角咀柳樹街的 1 間 安老院購置家具及設備.....	2,313	—	—	2,313
195	為位於大埔的船灣安老綜合 中心進行樹木移除及維修 工程.....	505	—	—	505
200	為位於沙田的羅文壩安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備.....	9,716	—	90	9,626
202	為位於沙田的馬興秋安老院 進行翻新工程及購置家具 及設備.....	5,374	—	36	5,338
203	為方樹泉長者日間護理中心以 1 輛新 14 座位石油氣私家 輕型巴士更換現有的 1 輛 14 座位私家輕型巴士.....	771	—	—	771
204	為方樹泉護理安老院以 1 輛 新 13 座位石油氣私家輕型 巴士更換現有的 1 輛 13 座位 私家輕型巴士.....	776	—	—	776
		<u>517,667</u>	<u>167,710</u>	<u>50,720</u>	<u>299,237</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
927	婦女服務聯會				
001	為位於新界葵涌邨的1間 新互助幼兒中心進行 裝修工程.....	1,050	845	—	205
		<u>1,050</u>	<u>845</u>	<u>—</u>	<u>205</u>
928	香港東區婦女福利會				
005	為位於筲箕灣的伍少梅安老 護理院更換供水系統.....	1,012	—	—	1,012
		<u>1,012</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>1,012</u>
945	綜合青少年服務中心現代化 計劃				
030	為鄰舍輔導會大埔北青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備.....	2,420	2,204	—	216
038	為香港小童群益會石蔭青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備.....	2,420	2,169	130	121
041	為香港小童群益會南葵涌青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備.....	2,420	2,270	29	121
043	為香港小童群益會大圍青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備.....	2,420	2,092	207	121
044	為香港小童群益會慈雲山青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備.....	2,420	2,280	19	121
046	為香港小童群益會南區青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備.....	2,420	2,265	34	121
069	為香港小童群益會將軍澳青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備.....	2,420	2,133	166	121
070	為香港小童群益會馬鞍山青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備.....	2,420	2,271	28	121
		<u>19,360</u>	<u>17,684</u>	<u>613</u>	<u>1,063</u>

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
947	青少年服務單位和社區中心 現代化工程				
002	為萬國宣道浸信會盛恩基督教 社會服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	4,600	4,173	—	427
005	為浸信會愛羣社會服務處灣仔 綜合青少年服務中心進行 翻新工程及購置家具及 設備	4,600	4,216	—	384
006	為基督教香港信義會北區青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	4,600	3,994	300	306
007	為基督教香港信義會尚德青少年 綜合服務中心進行翻新工程 及購置家具及設備	4,600	4,038	300	262
008	為基督教香港信義會太和青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備	4,550	3,834	400	316
009	為基督教香港信義會天水圍 青少年綜合服務中心進行 翻新工程及購置家具及 設備	4,600	3,585	500	515
010	為香港基督教信義會屯門青少年 綜合服務中心進行翻新 工程及購置家具及設備	4,600	3,796	500	304
027	為錫安社會服務處有限公司 錫安綜合青少年服務中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	4,600	3,559	—	1,041
028	為香港小童群益會康山兒童中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,890	1,702	—	188
032	為香港小童群益會樂民兒童及 綜合活動中心進行翻新工程 及購置家具及設備	2,790	2,624	—	166
033	為香港小童群益會筲箕灣兒童 中心及圖書館進行翻新 工程及購置家具及設備	2,790	2,422	—	368
038	為香港青年協會黃寬洋青年 空間進行翻新工程及購置 家具及設備	3,250	243	—	3,007
039	為明愛長康兒童及青少年中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	4,140	3,670	200	270
051	為香港小童群益會觀塘區青少年 外展社會工作隊進行翻新 工程及購置家具及設備	1,410	1,339	—	71

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
947	青少年服務單位和社區中心 現代化工程－續				
052	為香港青年協會黃大仙／西貢 地區青少年外展社會工作隊 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,410	137	700	573
057	為屯門明愛青少年外展社會 工作隊進行翻新工程及 購置家具及設備	1,410	973	100	337
063	為香港小童群益會深水埗區 青少年外展社會工作隊 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,410	1,245	—	165
065	為明愛莫張瑞勤社區中心進行 翻新工程及購置家具及 設備	9,200	8,082	200	918
066	為明愛堅道社區中心進行翻新 工程及購置家具及設備	11,816	9,898	200	1,718
067	為明愛香港仔社區中心進行 翻新工程及購置家具 及設備	3,619	2,474	145	1,000
068	為明愛牛頭角社區中心進行 翻新工程及購置家具 及設備	9,200	7,973	645	582
070	為香港路德會包美達社區中心 小組及社區工作部進行翻新 工程及購置家具及設備	9,200	3,711	1,000	4,489
071	為聖雅各福群會灣仔社區中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	11,816	10,025	1,000	791
		<u>112,101</u>	<u>87,713</u>	<u>6,190</u>	<u>18,198</u>
948	長者中心設施改善計劃				
001	為香港基督教服務處雲漢長者 地區中心進行翻新工程	5,007	—	4,757	250
002	為鄰舍輔導會深水埗康齡社區 服務中心暨綜合家居照顧 服務隊進行翻新工程	5,795	—	—	5,795
003	為位於鴨脷洲的利福長者鄰舍 中心進行翻新工程及購置 家具及設備	2,564	—	—	2,564
007	為國際婦女會老人中心進行 翻新工程	2,958	—	—	2,958
008	為圓玄學院粉嶺社會服務中心 進行翻新工程及購置家具 及設備	1,796	—	—	1,796

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
948	長者中心設施改善計劃－續				
009	為循道衛理亞斯理社會服務處 老人中心進行翻新工程及 購置家具及設備.....	2,535	—	—	2,535
010	為青松觀有限公司侯寶垣老人 服務中心進行翻新工程.....	2,465	—	—	2,465
011	為救世軍大埔長者綜合服務 大埔長者社區服務中心進行 改善工程.....	5,007	—	—	5,007
012	為香港勵志會陳融晚晴中心 進行翻新工程及購置家具 及設備.....	2,535	—	—	2,535
013	為搬遷明愛沙田長者中心進行 裝修工程.....	3,519	—	—	3,519
014	為明愛觀塘長者中心進行改善 工程.....	3,519	—	—	3,519
015	為仁濟醫院曾榮夫人長者鄰舍 中心進行改善工程.....	3,519	—	—	3,519
016	為香港中華基督教青年會天平 長者鄰舍中心進行改善 工程.....	2,112	—	—	2,112
017	為浸信會愛羣社會服務處麗瑤 長者鄰舍中心進行改善工程 及購置家具及設備.....	3,619	—	—	3,619
018	為保良局莊啟程耆暉中心進行 改善工程.....	2,464	—	—	2,464
019	為佐敦谷街坊福利會彩霞長者 活動中心進行改善工程.....	2,219	—	—	2,219
020	為香港互勵會曹舒菊英老人 中心進行改善工程.....	2,465	—	—	2,465
021	為中華基督教禮賢會香港區會 禾嶺耆年中心進行改善 工程.....	1,479	—	—	1,479
022	為鐘聲慈善社顏劉崑珠老人 中心進行改善工程.....	1,972	—	—	1,972
023	為香港耆康老人福利會懷熙 葵涌長者地區中心進行改善 工程.....	6,954	—	—	6,954
		64,503	—	4,757	59,746

獎券基金
(非經常開支承擔額)

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2012 止 的累積開支	2012-13 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
962	仁濟醫院				
046	為位於葵涌的仁濟醫院藝進 同學會護理安老院進行 翻新工程及購置家具及 設備	8,096	92	100	7,904
049	為位於深水埗元州邨的 1 間 安老院進行裝修工程	18,792	14,052	2,000	2,740
050	為位於大埔的 1 間新殘疾人士 地區支援中心進行裝修 工程	3,798	—	1,520	2,278
051	為位於大埔的 1 間新殘疾人士 地區支援中心購置家具及 設備	420	—	210	210
056	為位於葵涌的華懋護理安老院 更換廚房設備	1,798	—	—	1,798
		<u>32,904</u>	<u>14,144</u>	<u>3,830</u>	<u>14,930</u>
964	仁愛堂有限公司				
024	為位於大埔德雅苑的仁愛堂 彭鴻樟長者鄰舍中心的 新增部份進行裝修工程	1,954	—	—	1,954
		<u>1,954</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>1,954</u>
966	循道衛理楊震社會服務處				
026	為位於屯門的 1 間自負盈虧 智障人士住宿照顧院舍 進行裝修工程	3,261	—	2,239	1,022
		<u>3,261</u>	<u>—</u>	<u>2,239</u>	<u>1,022</u>
974	圓玄學院				
011	為位於荃灣梨木樹的 1 間 新安老院暨長者日間護理 單位進行裝修工程	18,510	16,297	—	2,213
014	為圓玄護理安老院提升院舍 醫院牀的設置	972	—	322	650
		<u>19,482</u>	<u>16,297</u>	<u>322</u>	<u>2,863</u>
總額(非經常開支承擔額)		<u><u>4,798,124</u></u>	<u><u>1,933,592</u></u>	<u><u>487,900</u></u>	<u><u>2,376,632</u></u>

獎券基金

帳目的變動情況

	實際				修訂預算	預算
	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13	2013-14
	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
期初結餘	6,099	7,102	7,855	8,428	9,329	10,034
收入	1,603	1,490	1,538	1,817	1,675	1,665
開支	600	737	965	916	970	1,289
盈餘	1,003	753	573	901	705	376
期末結餘	7,102	7,855	8,428	9,329	10,034	10,410

收入分析[#]

	實際				修訂預算	預算
	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13	2013-14
	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
償還的貸款 Ω	—	—	—	—	—	—
六合彩獎券	951	899	962	1,208	1,079	1,106
車牌拍賣的收入淨額	61	94	74	62	56	49
投資收入	584	489	500	514	530	500
捐款	6	8	2	33	10	10
補助金退款	1	—	—	—	—	—
收入總額	1,603	1,490	1,538	1,817	1,675	1,665

少於 100 萬元的款項不在上表列出。

Ω 上表並無載列二〇〇八至〇九年度償還的貸款數額，因為所涉款額少於 100 萬元。有關的貸款已在二〇〇八至〇九年度悉數償還。

開支分析

	實際				修訂預算	預算
	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13	2013-14
	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元	百萬元
補助金	600	737	965	916	970	1,289
開支總額	600	737	965	916	970	1,289